

ATELIER DÉCODER LE FLUX SONORE EN ANGLAIS

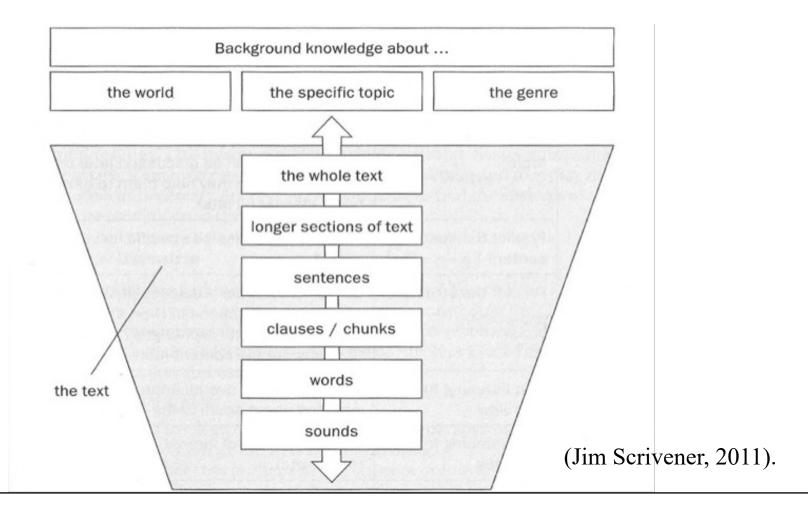
La quête du sens à l'oral

DÉFINITION DE L'ACTIVITÉ LANGAGIÈRE DE RÉCEPTION ORALE

Une activité, une action. Le verbe « comprendre » vient du latin « cum » qui signifie « avec », et « prehendere » qui signifie « saisir ». Comprendre ce n'est donc pas recevoir passivement l'input sonore, c'est le « prendre avec soi » [...] pour construire du sens. (Roussel, 2014)

« comprendre c'est construire du sens et donc rechercher les indices qui amènent à réduire l'incertitude » (Bourguignon, 2011)

PROCESSUS TOP-DOWN AND BOTTOM-UP



SEMINAIRE AROMEPHE FRANK BARDOL DANIEL PETIT 16/11/2023

Stratégies d'entraînement

Vicky Prince, a Champion Swimmer

ETAPE 1: ANTICIPATION

A partir du titre et de l'image, quels mots t'attends-tu à entendre?



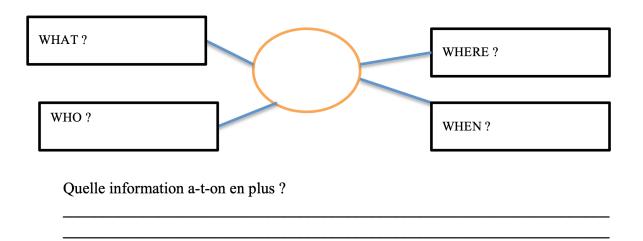
SEMINAIRE AROMEPHE FRANK BARDOL DANIEL PETIT 16/11/2023

ETAPE 2: COMPREHENSION GLOBALE

Complète ce tableau à l'aide des mots accentués que tu reconnais

De quoi parle le document ?

Stratégies d'entraînement



ETAPE 3: COMPREHENSION DETAILLEE

1. Classe les mots entendus selon les champs lexicaux ci-dessous

Sports	School	Expressions of joy, desire

Stratégies d'entraînement

- 2. Quels chiffres ou dates correspondent aux informations ci-dessous?
- a) _____: distance between the house and the pool
- b) _____: time she starts swimming in the morning
- c) _____: time she spends swimming in the afternoon
- d) _____: number of good friends she lost

ETAPE 4: COMPREHENSION DE L'IMPLICITE

6

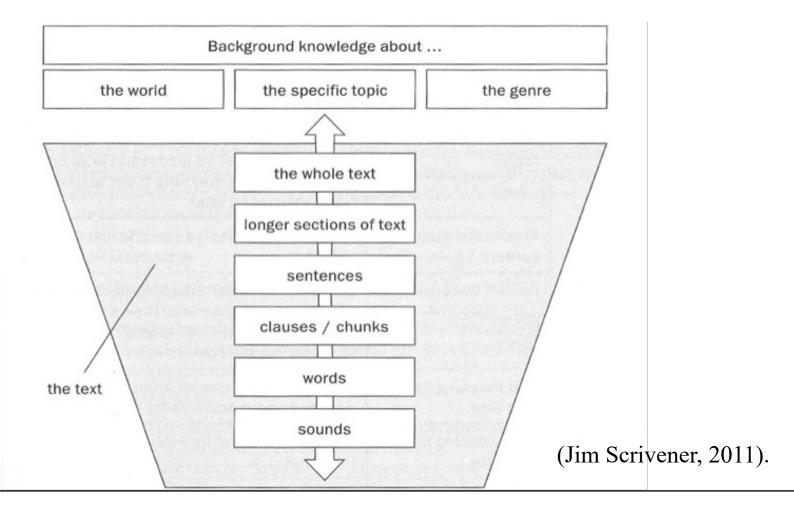
ETAPE 5: VERIFICATION DE LA COMPREHENSION

- 20 Vicky first went in for competitions because
 - A she had joined a swimming club.
 - B her parents were keen on swimming.
 - C her swimming teacher encouraged her.
- 21 As a teenager, Vicky's training involved
 - A exercising on land as well as in the water.
 - B going without meals during the day.
 - C travelling to a pool once a day.
- 22 What did Vicky find hard about her training programme?

Vérification de la compréhension = Questions d'évaluation

- A She couldn't go on school trips.
- She lost some of her friends.
- C She missed lots of parties.
- 23 What helped Vicky to do well in the national finals?
 - A She was not expected to win.
 - B She trained harder than usual.
 - C She wanted to take a cup home.
- 24 As a swimming coach, Vicky thinks she's best at teaching people
 - A to deal with failure.
 - B to improve their technique.
 - C to get swimming qualifications.
- 25 Why has Vicky started doing long-distance swimming?
 - A She needed to get fit again.
 - B She thought it would be fun.
 - C She wanted to do some travelling.

PROCESSUS TOP-DOWN AND BOTTOM-UP



SEMINAIRE AROMEPHE FRANK BARDOL DANIEL PETIT 16/11/2023

8

PROCESSUS BOTTOM-UP

I believe I need to learn what the word sound like/ when it is used in the sentence. Because sometimes when a familiar word is used in a sentence, I couldn't catch it. Maybe it changes somewhere when it is used in a sentence. (Cauldwell, 2013, 15)

SEMINAIRE AROMEPHE FRANK BARDOL DANIEL PETIT 16/11/2023 9

L'isochronie

L'anglais respecte un rythme constant entre les syllabes accentuées en variant les syllabes non accentuées, alors que le français donne une valeur rythmique plus égale à toutes ses syllabes. (Frost, 2005)

I wish I could sleep for hours on end.

Quelques formes faibles

```
were
```

L'accent phrastique

Sentence 1

Sentence 2

Francis didn't drive to London yesterday.

Sentence 3

Les schémas intonatifs

→ Montant



→ Descendant



→ Montant – descendant



→ Descendant – Montant



DÉCODER LA CHAÎNE PARLÉE: Les liaisons

I like apples and bananas = Ilikapples and bananas

Les élisions

Apples and potatoes
123
He stopped laughing at me
123

Roach (2014) "When native speakers of English talk to each other, quite a number of phonemes that the foreigner might expect to hear are not actually pronounced."

Conception d'un parcours d'aide à la réception orale :

I - Atelier de conscientisation et de repérage de faits phonologiques

Mise en place d'un atelier sur les éléments de la chaîne parlée récurrents

DECODING WEAK FORMS

	a. Full form	a. Weak form	What differences do you notice?
Some	/sam/	/səm/	
Have	/hæv/	/v /	
Should	/ ʃʊd /	/ ʃəd /	
То	/tʊ/	/tə/	



DECODING WEAK FORMS

Listen to this extract and fill in the gaps with the weak forms you can hear, using the key words. Follow the example.

was an was a some as to but was and to the

I was	1 1	international to	ır guide, visit	ing	_amazing c	countries. I		also	doing
wedding pl	hotos		_hobby,	I	finding t	that pretty	boring _		_was
keen	try	something more	creative so (.) I decided _	ma	ake	_change,	too.	

DECODING WEAK FORMS

- What kind of words are called "weak forms"?
- How many syllables are there in weak forms?
- Are weak forms important to understand the main message? Why?

DECODING CATENATION

Catenation is very common in rapid speech. English doesn't like starting a word with a vowel, especially if the vowel sound is unstressed. The speaker will then link words ending with a consonant with a word starting with a vowel. Example:

I like apples and bananas

I like apples and bananas = Ilikapples and bananas

DECODING CATENATION

Listen and highlight catenation in each sentence. The number of catenation is indicated in the brackets as in the following example.

- such as drops of rain on a flower (4)



- Not everyone notices these little things and it can really improve your pictures. (2)



DECODING CATENATION

- Is catenation easy to hear?
- Does the speaker always use catenation?
- Is it useful to know catenation to better understand the message?

Conception d'un parcours d'aide à la réception orale :

II - Conception du parcours d'investigation du sens à l'oral

Etape 1. Ecoute de l'enregistrement sans le script et repérage des passages importants

Etape 1. Ecoute de l'enregistrement et repérage des passages importants

- 20 Vicky first went in for competitions because
 - A she had joined a swimming club.
 - B her parents were keen on swimming.
 - C her swimming teacher encouraged her.
- 21 As a teenager, Vicky's training involved
 - A exercising on land as well as in the water.
 - B going without meals during the day.
 - C travelling to a pool once a day.
- 22 What did Vicky find hard about her training programme?
 - A She couldn't go on school trips.
 - B She lost some of her friends.
 - C She missed lots of parties.
- 23 What helped Vicky to do well in the national finals?
 - A She was not expected to win.
 - B She trained harder than usual.
 - She wanted to take a cup home.
- 24 As a swimming coach, Vicky thinks she's best at teaching people
 - A to deal with failure.
 - B to improve their technique.
 - C to get swimming qualifications.
- 25 Why has Vicky started doing long-distance swimming?
 - A She needed to get fit again.
 - B She thought it would be fun.
 - C She wanted to do some travelling.



Conception d'un parcours d'aide à la réception orale :

Conception du parcours d'investigation du sens à l'oral

Etape 2. Repérage des défis lexicaux, grammaticaux et des éléments de la chaîne parlée

- 20 Vicky first went in for competitions because
 - A she had joined a swimming club.
 - B her parents were keen on swimming.
 - C her swimming teacher encouraged her.



Défis (étape 2)

Lexicaux : persuade- oO

Grammaticaux : -ed /id/

Chaîne parlée : weak forms (to /for)

20 Vicky first went in for competitions because

- A she had joined a swimming club.
- B her parents were keen on swimming.
- C her swimming teacher encouraged her.



my teacher _____me ____ go in ____ competitions.

Défis (étape 2)	Solutions (étape 3)				
Lexicaux : persuade- oO	faire écouter des mots en per- oO (perhaps, persist, perceive,)				
Grammaticaux : -ed /id/	Rebrasser terminaisons -ed				
Chaîne parlée : weak forms	Texte lacunaire avec : persuaded, to, for				

20 Vicky first went in for competitions because

- A she had joined a swimming club.
- B her parents were keen on swimming.
- C her swimming teacher encouraged her.



my teacher _____me ____ go in ____ competitions.

Défis (étape 2)	Solutions (étape 3)	Temporalité (étape 4)
Lexicaux : persuade- oO	faire écouter des mots en per- oO (perhaps, persist, perceive,)	Phase « train your ears » avant l'anticipation
Grammaticaux : -ed /id/	Rebrasser terminaisons -ed	En cours d'écoute (détaillée) faire lien forme-sens : past simple temps récit, rupture temporelle
Chaîne parlée : weak forms	Texte lacunaire avec : persuaded, to, for	Phase 5 de vérification. A la correction, distribuer la phrase



- 21 As a teenager, Vicky's training involved
 - A exercising on land as well as in the water.
 - B going without meals during the day.
 - C travelling to a pool once a day.

Défis	Solutions	Temporalité
Lexicaux :		
Grammaticaux :		
Chaîne parlée :		

After classes, I did exercises in the school gym to build my strength, before lunch. Then later on, it was back to the pool for another three hours.

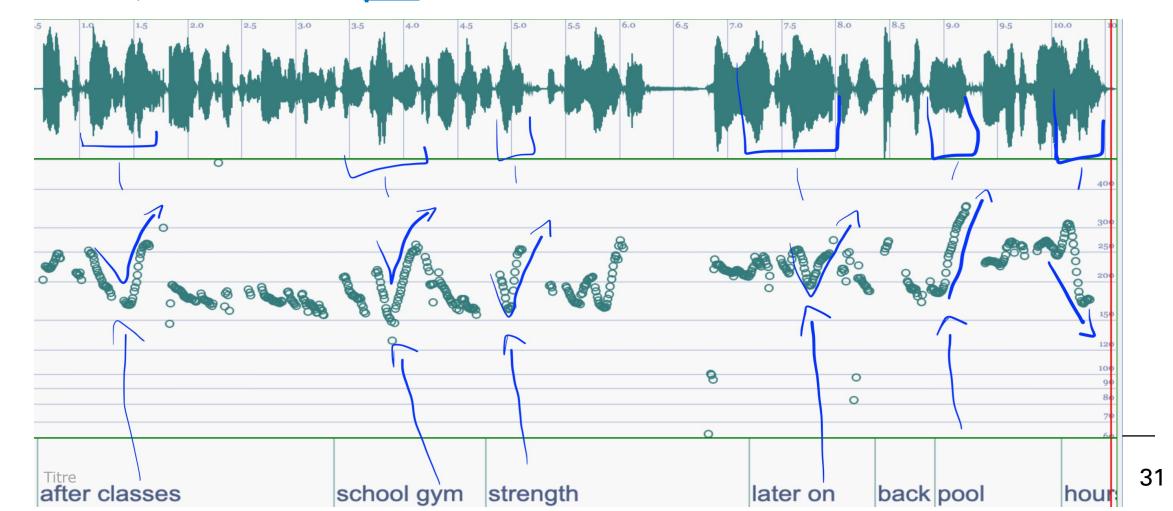
SUGGESTIONS

After <u>cla</u>sses, I did exercises in the school <u>gym</u> to build my **strength**, before <u>lunch</u>. Then

later **on**, it was **back** to the pool for another three **hours**.

Défis	Solutions	Temporalité	
Lexicaux : abbréviations (gym / pool)	Faire écouter plusieurs abb. faire deviner l'origine (demo, ad, pic, auto, gym, pool)	« Train your ears »	
Grammaticaux :			
Chaîne parlée: intonation and sentence stress	Donner le script, Souligner les accents de phrase dans chaque unité intonative Indiquer une flèche pour le ton DRILL	Post écoute Ou phase 5 de vérification	

After <u>cla</u>sses, I did exercises in the school <u>gŷm</u> to build my **strength**, before **lunch**. Then later **on**, it was back to the <u>pool</u> for another three **hours**.



LET'S RECAP!

- 1. Quels processus interagissent dans l'acte de réception orale ?
- 2. Citez 4 éléments de la chaîne parlée ?
- 3. Quelle est l'utilité d'un atelier sur les éléments de la chaîne parlée ?
- 4. Si je veux mettre en place un parcours d'entrainement, combien d'étapes devrais-je suivre dans cette conception ?
- 5. Combien d'étapes devrait comporter la fiche d'activité de l'élève ?
- 6. Avez-vous trouvé cet atelier utile pour la construction de la réception orale chez les élèves? Pourquoi ?

MERCI POUR VOTRE ATTENTION

frank.bardol@univ-antilles.fr daniel.petit@ac-martinique.fr